

IT SIMBOLOGIA

Le informazioni contenute nel presente manuale sono etichet-tate come segue:

SIMBOLO	DESCRIZIONE
	PERCOLO per i bambini
	PERCOLO dovuto a elettricità
	PERCOLO derivante da altre cause
	ATTENZIONE possibili danni materiali

AVVERTENZE IMPORTANTI

LEGGERE QUESTE ISTRUZIONI PRIMA DELL'USO
CONSERVARE QUESTE ISTRUZIONI
Questo apparecchio è conforme alla direttiva 2006/95/EC e EMC 2004/108/EC.

PERICOLO per i bambini

- Questo apparecchio non è adatto all'utilizzo da parte di per- sone (compresi i bambini) con capacità fisiche, sensoriali o mentali ridotte. Gli utenti che manchino di esperienza e co- noscenza dell'apparecchio oppure ai quali non siano state date istruzioni relative all'utilizzo dell'apparecchio dovranno essere soggette alla supervisione da parte di una persona responsabile della loro sicurezza.
- E' necessario vigilare sui bambini per assicurare che non gio- chino con l'apparecchio.
- Nel caso si decida di smaltire il prodotto come rifiuto questo apparecchio, si raccomanda di renderlo inoperante tagliando- ne il cavo di alimentazione. Si raccomanda inoltre di rendere innocue quelle parti dell'apparecchio suscettibili di costituire un pericolo, specialmente per i bambini che potrebbero ser- virsi dell'apparecchio per i propri giochi.
- Gli elementi dell'imballaggio non devono essere lasciati alla portata dei bambini in quanto potenziali fonti di pericolo.

PERICOLO dovuto a elettricità

- Assicuratevi che il voltaggio elettrico dell'apparecchio corri- sponda a quello della vostra rete elettrica.
- Non lasciare l'apparecchio incustodito quando collegato alla rete elettrica; disinsertelo dopo ogni uso.
- Assicurarsi di avere sempre le mani ben asciutte prima di utilizzare o di regolare gli interruttori posti sull'apparecchio o prima di toccare la spina e i collegamenti di alimentazione.
- Anche quando l'apparecchio non è in funzione, staccare la spina dalla presa di corrente elettrica ed attendere che le parti in movimento siano ferme prima di inserire o togliere i singoli componenti o prima di eseguire la pulizia.
- Quest'apparecchio non è concepito per esser usato continua- tivamente. Far raffreddare il motore ogni 2 minuti di funziona- mento ininterrotto.
- Non lasciare il cavo penzolante dal bordo del tavolo o dal pia- no di appoggio. Non appoggiare mai il cavo o l'apparecchio su superfici calde.
- In caso di utilizzo di prolunghe elettriche, quest'ultime devono essere adeguate alla potenza dell'apparecchio, onde evitare pericoli all'operatore e per la sicurezza dell'ambiente dove si opera. Le prolunghe non adeguate possono provocare anoma- lie di funzionamento.

PERICOLO derivante da altre cause

- Non mettere l'apparecchio sopra o vicino a fonti di calore.
- Durante l'utilizzo posizionare l'apparecchio su di un piano orizzontale e stabile.
- Non lasciare l'apparecchio esposto ad agenti atmosferici (pioggia, sole, ecc...).
- Fare attenzione che il cavo elettrico non venga a contatto con superfici calde.
- Non utilizzate mai l'apparecchio in altro modo che non sia quello descritto in questo manuale.
- Questo apparecchio serve a estrarre succo dalla frutta, pur- ché morbida e sbucciata, e dalla verdura. Non utilizzare l'ap- parecchio per tritare altri tipi di cibo come cioccolato, cubetti di ghiaccio, noci, ecc...
- Prima di procedere a spremere, rimuovere i noccioli o i semi grandi dalla frutta (arance, pesche, albicocche, prugne, cilie- ge, ecc...).
- Lavare sempre bene la frutta e la verdura.
- Non toccare mai le parti quando sono in movimento e non inserire mai le dita o utensili da cucina nell'imboccatura di riempimento. Usare solo l'apposito premicibo (A).
- Usare sempre il premicibo (A) per spingere l'alimento da cen- trifugare, non usare mai le dita.
- NON IMMERGERE MAI L'APPARECCHIO, LA SPINA ED IL CAVO ELETTRICO IN ACQUA O ALTRI LIQUIDI, USARE UN PANNO UMIDO PER LA LORO PULIZIA.
- Non usare l'apparecchio se il cavo elettrico o la spina risul- tano danneggiati, o se l'apparecchio stesso risulta difettoso; in questo caso portatelo al più vicino Centro di Assistenza Autorizzato.
- Tutte le riparazioni, compresa la sostituzione del cavo di ali- mentazione, devono essere eseguite solamente dal Centro Assistenza Ariete o da tecnici autorizzati Ariete, in modo da prevenire ogni rischio.
- L'apparecchio è concepito per il SOLO USO DOMESTICO e non deve essere adibito ad uso commerciale o industriale.

ATTENZIONE possibili danni materiali

- Non usare l'apparecchio se il filtro (B) è danneggiato.
- L'uso di accessori non originali o non autorizzati compromette la sicurezza e la funzionalità dell'apparecchio Ariete.
- Per staccare la spina, afferrarla direttamente e staccarla dalla presa a parete. Non staccarla mai tirandola per il cavo.
- Eventuali modifiche a questo prodotto, non espressamente autorizzate dal produttore, possono comportare il decadimen- to della sicurezza e della garanzia del suo utilizzo da parte dell'utente.

DESCRIZIONE DELL'APPARECCHIO

Rif.	Descrizione	Rif.	Descrizione
A	Premi cibo	G	Barra di bloccaggio
B	Filtro	H	Base motore
C	Portafiltro	I	Manopola di accen- sione I - 0 - II
D	Erogatore succo con beccuccio salva goccia	L	Raccoglitore polpa
E	Tappo contenitore succo	M	Coperchio
F	Contenitore succo	N	Alloggiamento per cibo

ISTRUZIONI PER L'USO

Assemblaggio dell'apparecchio

- Collocare la base motore (H) su di una superficie stabile e in piano. Assicurarsi che la superficie sia facilmente pulibile.
- Collocare il portafiltro (C) sulla base (H). Controllare che l'e- rogatore (D) si adatti alla rientranza **(2)**.
- Posizionare il filtro (B) in acciaio inossidabile dentro il porta- filtro (C), premendolo leggermente verso il basso fino a che un click non avverte che il filtro è effettivamente scattato in sede **(3)**.
- Collocare il raccoglitore polpa (L) sotto il lembo posteriore del portafiltro (C) **(4)**.
- Posizionare il coperchio (M) in modo che le proprie alette laterali si innestino perfettamente nelle fessure presenti sul portafiltro (C) ed assicurarsi che copra perfettamente anche il raccoglitore polpa (L) premendolo leggermente verso il basso **(5)**.
- Sollevare verso l'alto la barra di bloccaggio (G) e fissarla so- pra il coperchio (M), premendola fino ad udire uno scatto nei fermi posti a sinistra e a destra sul coperchio stesso **(6)**.
- Collocare il cibo, preparato in precedenza, nel relativo allog- giamento (N) e posizionare il contenitore (F) in dotazione sot- to l'erogatore con beccuccio salvagoccia (D) **(7)**.
- Durante il funzionamento, il beccuccio (D) deve essere tenu- to in basso per permettere in questo modo la fuoriuscita del liquido; al termine della spremitura il beccuccio può essere alzato in modo che il liquido residuo non esca **(8)**.
- Posizionare i premi cibo (A) nel relativo alloggiamento (N) **(9)**.

 **ATTENZIONE: Il filtro (B) ha delle lame piccole e ta- glianti che servono a sminuare il cibo. Prestare at- tenzione a non procurarsi ferite durante la rimozio- ne o la pulizia del filtro.**

 **ATTENZIONE: Assicurarsi che il coperchio (M) della centrifuga sia nella propria sede e che sia ben fissata la barra di bloccaggio (G) prima di accendere il mo- tore. Non aprire la barra di bloccaggio (G) mentre il motore è in funzione.**

 **ATTENZIONE: Se la barra di bloccaggio (G) non è ben chiusa, la centrifuga non parte. In questo caso si nota che il motore è fermo, pur essendo la manopola di accensione (I) in posizione "I" o "II". Terminato l'uso, ruotare la manopola di accensione (I) su "0".**

Accensione

- Inserire la spina elettrica nella presa di corrente.
- Posizionare la manopola di accensione (I) su "I". Il motore ini- zierà a girare. Nel caso si desiderasse una velocità maggiore, ruotare la manopola di accensione (I) su "II" **(10)**.
- Fare scorrere il premi cibo (A) nel relativo alloggiamento (N) e premere leggermente per spingere il cibo verso il filtro (B). **Evitare di inserire troppo cibo nell'apparecchio o di eser- citare una pressione troppo forte sul premi cibo (A).**

 **ATTENZIONE: Quest'apparecchio non è stato conce- pito per operare in modo continuo. Fare raffredda- re il motore dopo ogni 2 minuti di attività ininterrotta.**

- Una volta che è stato trattato il primo carico di cibo, ripete- re le operazioni descritte in precedenza per fare altro succo, altri- menti rimuovere il contenitore.
- Perché l'apparecchio continui a funzionare perfettamente, evitare che il raccoglitore polpa (L) si riempia troppo. Svuo- tare il raccoglitore se necessario.
 - ✓ Spegnerne l'apparecchio, portando la manopola di accen- sione (I) su "0" e disconnettere la spina elettrica dalla presa a parete.
 - ✓ Inclinare leggermente il raccoglitore polpa (L) su di un lato e estrarlo con cautela da sotto il lembo posteriore del portafiltro (C).
 - ✓ Svuotare il raccoglitore polpa (L) e riposizionarlo corretta- mente sotto il lembo posteriore del portafiltro (C).
- NOTA: Per far in modo che sia più facile pulire il rac- coglitore polpa (L), mettere un sacchetto in plastica dentro il raccoglitore stesso. Questa operazione serve anche a evitare che la polpa schizzi in fuori dai bordi del contenitore stesso.**
- Terminato l'utilizzo, spegnere l'apparecchio, staccare la spi- na dalla presa di corrente ed estrarre il contenitore (F) per servire il succo.
- Conservare eventualmente il succo in frigorifero coprendo il contenitore (F) con l'apposito tappo (E) in dotazione **(11)**.
- Sollevare leggermente e ruotare verso il basso la barra di bloccaggio (G) e rimuovere tutti i componenti eseguendo in senso inverso le operazioni descritte in precedenza per l'as- semblaggio.

PULIZIA E MANUTENZIONE

- Per la pulizia della base motore (H) utilizzare esclusivamente un panno pulito e morbido.
- I componenti possono essere puliti utilizzando acqua calda e un qualsiasi detersivo per piatti.
- E' preferibile invece, per il filtro in acciaio inossidabile (B), lavarlo sotto l'acqua corrente utilizzando una spazzolino per i piatti. Fare attenzione a non danneggiarlo.

 **ATTENZIONE: Per far in modo che sia più facile da pu- lire, dopo l'uso, lasciare il filtro immerso in acqua cal- da con un poco di detersivo per piatti per 10 minuti.**

 **ATTENZIONE: Non mettere mai la base motore (H) o tutti i componenti in lavastoviglie.**

 **ATTENZIONE: Dopo la pulizia far asciugare ogni parte perfettamente prima di rimontarla.**

EL ΣΥΜΒΟΛΟΓΙΑ

Οι πληροφορίες που περιέχονται στο παρόν εγχειρίδιο είναι καταχωρημένες ως ακολούθως:

ΣΥΜΒΟΛΟ	ΠΕΡΙΓΡΑΦΗ
	ΚΙΝΔΥΝΟΣ για τα παιδιά
	ΚΙΝΔΥΝΟΣ οφειλόμενος στον ηλεκτρισμό
	ΚΙΝΔΥΝΟΣ που απορρέει σε άλλες αιτίες
	ΠΡΟΣΟΧΗ πιθανές υλικές βλάβες

ΣΗΜΑΝΤΙΚΕΣ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΕΙΣ

ΔΙΑΒΑΣΤΕ ΑΥΤΕΣ ΤΙΣ ΟΔΗΓΙΕΣ ΠΡΙΝ ΤΗ ΧΡΗΣΗ
ΦΥΛΑΣΤΕ ΑΥΤΕΣ ΤΙΣ ΟΔΗΓΙΕΣ

Αυτή η συσκευή είναι σύμφωνη με την οδηγία 2006/95/EC και EMC 2004/108/EC.

ΚΙΝΔΥΝΟΣ για τα παιδιά

- Αυτή η συσκευή δεν πρέπει να χρησιμοποιείται από πρό- σωπα (συμπεριλαμβανομένων των παιδιών) με μειωμένες φυσικές, αισθητήριες ή νοητικές ικανότητες. Οι χρήστες που δεν έχουν εμπειρία και γνώση της συσκευής ή που δεν τους έχουν δοθεί οδηγίες σχετικά με τη χρήση της συσκευής, θα πρέπει να επιβλέπονται από ένα πρόσωπο υπεύθυνο για την ασφάλειά τους.
- Είναι αναγκαία η επιτήρηση των παιδιών για να βεβαιωθείτε ότι δεν παίζουν με τη συσκευή.
- Όταν αποφασίσετε να αποσύρετε ως απόρριμα την πα- ρούσα συσκευή, συνιστάται να την καταστήσετε αδρανή, κόβοντας το καλώδιο τροφοδοσίας. Συνιστάται επίσης να καταστήσετε θάλαβή εκείνα τα μέρη της συσκευής που εί- ναι επικίνδυνα να αποτελέσουν κίνδυνο, ειδικά για τα παιδιά που θα μπορούσαν να χρησιμοποιήσουν την συσκευή στα παιχνίδια τους.
- Τα στοιχεία της συσκευασίας δεν πρέπει να τα αφήνετε σε μέρη προσίτα στα παιδιά λόγω του ότι είναι πιθανές πηγές κινδύνου.

ΚΙΝΔΥΝΟΣ οφειλόμενος στον ηλεκτρισμό

- Σιγουρευτείτε ότι η ηλεκτρική τάση της συσκευής αντιστοιχεί σε εκείνη του ηλεκτρικού σας δικτύου.
- Μην αφήνετε αβέβηλα την συσκευή όταν είναι συνδεδεμέ- νη στο ηλεκτρικό δίκτυο. Αποσυνδέστε την μετά από κάθε χρήση.
- Βεβαιωθείτε ότι τα χέρια σας είναι πάντα καλά στεγνά πριν χρησιμοποιήσετε ή ρυθμίσετε τους διακόπτες που βρίσκο- νται στη συσκευή ή πριν αγγίξετε το ρευματολήπτη και τις συνδέσεις τροφοδοσίας.
- Ακόμη και όταν η συσκευή δεν είναι σε λειτουργία, απο- συνδέστε το ρευματολήπτη από την πρίζα του ηλεκτρικού ρεύματος και περιμένετε να σταματήσουν τα κινούμενα μέρη πριν τοποθετήσετε ή αφαιρέσετε τα μεμονωμένα μέρη ή πριν πραγματοποιήσετε τον καθαρισμό.
- Η παρούσα συσκευή δεν έχει επινοηθεί για συνεχή λειτουρ- γία. Αφήστε τον κινητήρα να ψυχθεί μετά από 2 λεπτά συνε- χούς λειτουργίας.
- Μην αφήνετε το καλώδιο να αιωρείται από το χέλος του τραπεζιού ή του πάγκου εργασίας. Μην τοποθετείτε ποτέ το καλώδιο ή τη συσκευή σε θερμές επιφάνειες.
- Στην περίπτωση χρησιμοποίησης ηλεκτρικών προεκτάσεων, αυτές πρέπει να είναι κατάλληλες για την ισχύ της συσκευής, για να αποφευχθούν κίνδυνοι στο χειριστή και την ασφάλεια του χώρου που δουλεύετε. Οι ακατάλληλες προεκτάσεις μπο- ρεί να προκαλέσουν ανωμαλίες λειτουργίας.

ΚΙΝΔΥΝΟΣ που απορρέει σε άλλες αιτίες

- Μην τοποθετείτε την συσκευή κοντά ή επάνω σε πηγές θερ- μότητας.
- Μην ρίχνετε νερό στις οπές αερισμού της συσκευής.
- Μην αφήνετε την συσκευή εκτεθειμένη σε ατμοσφαιρικούς παράγοντες (βροχή, ήλιο κλπ).
- Προσέξτε ώστε το καλώδιο να μην έλθει σε επαφή με θερμές επιφάνειες.
- Μη χρησιμοποιείτε ποτέ τη συσκευή με διαφορετικό τρόπο από αυτόν που περιγράφεται στο παρόν εγχειρίδιο.
- Η παρούσα συσκευή χρησιμοποιεί στην εξάχνιση χυμού από μαλακά και ξηφλούμενα φρούτα και από λαχανικά. Μη χρησιμοποιείτε τη συσκευή για την άλεση άλλων ειδών τρο- φών όπως σοκολάτα, παγάκια, καρύδια κλπ...

- Αφαιρέστε τις φλούδες από τα φρούτα με χοντρή ή μη βρώσι- μη φλούδα (πεπόνια, μάνγκο, ακτινίδια, κλπ...).
- Πριν προχωρήσετε στην αποχύμωση, αφαιρέστε τα κουκού- ται ή τους μεγάλους σπόρους από τα φρούτα (πορτοκάλια, ροδάκινα, βερύκοκα, δαμάσκηνα, κεράσια, κλπ...).
- Πλένετε πάντα καλά τα φρούτα και τα λαχανικά.
- Μην αγγίξετε ποτέ τα κινούμενα μέρη και μην εισάγετε ποτέ τα δάχτυλα ή τα κουζινικά εργαλεία στο στόμιο γεμίσματος. Χρησιμοποιείτε μόνον τον ειδικό ωστήρα (Α).
- Χρησιμοποιείτε πάντα τον ωστήρα (Α) για να προωθήσετε τις τροφές για διαχωρισμό, μη χρησιμοποιείτε ποτέ τα δάχτυλα.
- ΜΗ ΒΥΘΙΖΕΤΕ ΠΟΤΕ ΤΟ ΣΩΜΑ ΤΩΝ ΠΡΟΪΟΝΤΩΣ, ΤΟ ΡΕΥΜΑΤΟΛΗΠΤΗ ΚΑΙ ΤΟ ΗΛΕΚΤΡΙΚΟ ΚΑΛΩΔΙΟ ΣΕ ΝΕΡΟ Η' ΑΛΛΑ ΥΓΡΑ, ΧΡΗΣΙΜΟΠΟΙΕΙΤΕ ΕΝΑ ΥΓΡΟ ΠΙΑΝΙ ΓΙΑ ΤΟΝ ΚΑΘΑΡΙΣΜΟ ΤΟΥΣ.
- Μην χρησιμοποιείτε την συσκευή αν το ηλεκτρικό καλώδιο ή ο ρευματολήπτης έχουν υποστεί ζημιά, ή η ίδια η συσκευή είναι ελαττωματική. Σ' αυτή τη περίπτωση πηγαίνετε την στο πιο κοντινό εξουσιοδοτημένο Τεχνικό Κέντρο.
- Όλες οι επισκευές, συμπεριλαμβανομένης της αντικατά- στασης του καλωδίου τροφοδοσίας, πρέπει να εκτελούνται μόνον από το Κέντρο Τεχνικής Εμπειρέτησης Ariete ή από εξουσιοδοτημένους τεχνικούς Ariete, κατά τρόπον ώστε να αποφευχθεί κάθε κίνδυνος.
- Η συσκευή έχει επινοηθεί ΑΠΟΚΛΕΙΣΤΙΚΑ ΓΙΑ ΟΙΚΙΑΚΗ ΧΡΗΣΗ και δεν πρέπει να προορισθεί για εμπορική ή βιο- μηχανική χρήση.

ΠΡΟΣΟΧΗ πιθανές υλικές βλάβες

- Μη χρησιμοποιείτε τη συσκευή αν το φίλτρο (B) έχει βλάβη.
- Η χρησιμοποίηση μη αυθεντικών και μη εξουσιοδοτημένων εξαρτημάτων διακυβεύει την ασφάλεια και τη λειτουργικότη- τα της συσκευής.
- Γιό τα αποσυνδεδασ του ρευματολήπτη, κρατήστε τον καλά και αποσπάστε τον από την πρίζα τοίχου. Μην τον αποσπά- στε ποτέ τραβώντας τον από το καλώδιο.
- Πιθανές μετατροπές στο παρόν προϊόν που δεν έχουν κατη- γορησιακά εξουσιοδοτηθεί από τον κατασκευαστή, μπορεί να προκαλέσουν άραση της ασφάλειας και της εγγύησης της χρήσης της από τον χρήστη.

ΠΕΡΙΓΡΑΦΗ ΤΗΣ ΣΥΣΚΕΥΗΣ

Αν.	Περιγραφή	Αν.	Περιγραφή
A	Ωστήρας	G	Μοχλός ασφαλείας
B	Φίλτρο	H	Βάση κινητήρα
C	Υποδοχή φίλτρου	I	Κουμπί λειτουργίας I - 0 - II
D	Στόμιο εκροής χυμού με ρύγχος κατά το στάθμισμα	L	Συλλέκτης πολτού
E	Πώμα δοχείου χυμού	M	Καπάκι
F	Δοχείο χυμού	N	Χώρος τροφίμων

ΟΔΗΓΙΕΣ ΧΡΗΣΗΣ

Συναρμολόγηση της συσκευής

- Τοποθετήστε τη βάση κινητήρα (H) σε μια οριζόντια και σταθερή επιφάνεια. Βεβαιωθείτε ότι η επιφάνεια μπορεί να καθαριστεί εύκολα.
- Τοποθετήστε την υποδοχή του φίλτρου (C) στη βάση (H). Ελέγξτε ότι το στόμιο εκροής (D) έχει εφαρμόσει στην υπο- δοχή **(2)**.
- Τοποθετήστε το φίλτρο (B) από ανοξείδωτο αστάλι μέσα στην υποδοχή του φίλτρου (C), πιέζοντάς το ελαφρά προς τα κάτω το μέχρι το άκουσμα του κλικ που σηματοδοτεί ότι το φίλτρο έχει όντως τοποθετηθεί στη θέση του **(3)**.
- Τοποθετήστε το συλλέκτη πολτού (L) κάτω από το πίσω χεί- λος της υποδοχής φίλτρου (C) **(4)**.
- Τοποθετήστε το καπάκι (M) κατά τρόπον ώστε τα πλαϊνά πτερύγια να συνδεθούν τέλεια στις σχισμές που βρίσκονται στην υποδοχή του φίλτρου (C) **(5)**. Και βεβαιωθείτε ότι καλύ- πτει τέλεια και το συλλέκτη πολτού (L) πιέζοντάς το ελαφρά προς τα κάτω.
- Σηκώστε προς τα πάνω το μοχλό ασφαλείας (G) και στερεώ- στε τον πάνω στο καπάκι (M), πιέζοντάς τον μέχρι το άκου- σμα της εμπλοκής στα άγκιστρα που βρίσκονται δεξιά και αριστερά στο ίδιο το καπάκι **(6)**.
- Τοποθετήστε τα τρόφιμα, που ετοιμάσατε προηγουμένως, στον ειδικό χώρο τροφίμων (N) και βάλτε το δοχείο (F) που χορηγείται κάτω από στόμιο εκροής χυμού με ρύγχος κατά το σταθμίσμας (D) **(7)**.
- Κατά τη χρήση, το στόμιο πρέπει να βρίσκεται προς τα κάτω για να γίνεται εφικτή κατ' αυτόν τον τρόπο την εκροή του χυ- μού. Στο τέλος του σπιμίσματος, το στόμιο μπορεί να ανασπ- κωθεί ώστε το υπόλοιπο υγρό να μην εξέλθει **(8)**.
- Βάλτε τον ωστήρα (Α) στο σχετικό χώρο (N) **(9)**.

 **ΠΡΟΣΟΧΗ: Το φίλτρο (B) έχει μικρές και κοφτερές λεπίδες που χρησιμοποιούν στην άλεση των τροφών. Προσέξτε ιδιαίτερα να μην τραυματισθείτε κατά την αποσυναρμολόγηση ή τον καθαρισμό του φίλτρου.**

 **ΠΡΟΣΟΧΗ: Βεβαιωθείτε ότι το καπάκι (M) του αποχυ- μωτή βρίσκεται στη θέση του και ότι έχει στερεωθεί καλά ο μοχλός ασφαλείας (G) πριν θέσετε σε λειτουρ- γία τον κινητήρα. Μην ανοίγετε το μοχλό ασφαλείας (G) κατά τη διάρκεια της λειτουργίας του κινητήρα.**

 **ΠΡΟΣΟΧΗ: Αν ο μοχλός ασφαλείας (G) δεν είναι καλά κλεισμένος, ο αποχυμωτής δεν τίθεται σε κίνηση. Σε αυτήν την περίπτωση είναι εμφανές ότι ο κινητήρας είναι σταματημένος, ενώ ο διακόπτης λειτουργίας (I) βρίσκεται στη θέση "I" ή "II". Στο τέλος της χρήσης, στρέψατε το διακόπτη λειτουργίας (I) στο "0".**

Λειτουργία

- Συνδέστε το ρευματολήπτη στην πρίζα του ρεύματος.
- Φέρτε το διακόπτη λειτουργίας (I) στο "I". Ο κινητήρας θα αρχίσει να στρέφεται. Στην περίπτωση που επιθυμείτε μια μεγαλύτερη ταχύτητα, στρέψτε το διακόπτη λειτουργίας (I) στο "II" **(10)**.
- Αφήστε τον ωστήρα (Α) να "τρέξει" στο σχετικό χώρο (N) και πιέστε ελαφρά για να στρώξετε τα τρόφιμα προς το φίλτρο (B). **Αποφύγετε να βάζετε πολλά τρόφιμα στη συσκευή ή να εξασκείτε υπερβολική πίεση στον ωστήρα (Α).**

ΠΡΟΣΟΧΗ: Η παρούσα συσκευή δεν έχει επινοηθεί για συνεχή λειτουργία. Αφήστε τον κινητήρα να ψυ- χθεί μετά από 2 λεπτά συνεχούς λειτουργίας.

- Αφού τελειώσατε την επεξεργασία του πρώτου φορτίου τρο- φίμων, επαναλάβετε τις διαδικασίες που αναφέρθηκαν προ- ηγουμένως για την παρασκευή κι άλλου χυμού, διαφορετικά αφαιρέστε την κανάτα χυμού.
- Για να συνεχίσει να λειτουργεί τέλεια η συσκευή, αποφεύγετε το υπερβολικό γέμισμα του συλλέκτη πολτού (L). Αδειάστε το συλλέκτη αν είναι αναγκαίο:
 - ✓ σβήστε τη συσκευή, φέρνοντας το διακόπτη λειτουργίας (I) στο "0" και αποσυνδέστε το ρευματολήπτη από την πρίζα τοίχου.
 - ✓ Κρίνατε ελαφρά το συλλέκτη πολτού (L) στη μια πλευρά (I) στο "0" και αποσυνδέστε το ρευματολήπτη από την πρίζα τοίχου.
 - ✓ Αδειάστε το συλλέκτη πολτού (L) και ξανατοποθετήστε τον σωστά κάτω από το πίσω χέλος της υποδοχής φίλ- τρου (C).
-  **ΣΗΜΕΙΩΣΗ:** Για να κάνετε πιο εύκολο τον καθαρι- σμό του συλλέκτη πολτού (L), βάλτε ένα πλαστικό σακουλάκι μέσα στον ίδιο το συλλέκτη. Αυτή η δια- δικασία χρησιμοποιείται και για να αποφεύγονται τα πταλίγματα πολτού έξω από το χέλος του ίδιου του συλλέκτη.

- Αφού τελειώσατε με τη χρήση, σβήστε τη συσκευή, απο- συνδέστε το ρευματολήπτη από την πρίζα του ρεύματος και βγάλετε το δοχείο (F) για να αερίβριετε το χυμό.
- Φυλάξτε ενδεδεγμένως το χυμό στο ψυγείο καλύπτοντας το δοχείο (F) με το ειδικό πώμα (E) που σας χορηγείται **(11)**.
- Ανασηκώστε ελαφρά και στρέψατε προς τα κάτω το μοχλό ασφαλείας (G) και αποσπάστε όλα τα μέρη ακολουθώντας σε αντίθετη φορά τις διαδικασίες που αναφέρθηκαν προη- γούμενα για τη συναρμολόγηση.

ΚΑΘΑΡΙΣΜΟΣ ΚΑΙ ΣΥΝΤΗΡΗΣΗ

- Για τον καθαρισμό της βάσης κινητήρα (H) χρησιμοποιήστε αποκλειστικά ένα μαλακό και καθαρό πανί.
- Τα μέρη μπορούν να καθαριστούν χρησιμοποιώντας ζεστό νερό και αποδορίστε απορρυπαντικό πιάτων.
- Είναι προτιμητέο, αντίθετα, το φίλτρο από ανοξείδωτο αστάλι (B), να πλένεται κάτω από τρεχούμενο νερό χρησιμοποιώ- ντας ένα βουρτσάκι για πιάτα. Προσέξτε να μην του προκα- λέσετε ζημιά.

 **ΣΥΜΒΟΥΛΗ:** Για να καθαριστεί ευκολότερα, μετά τη χρήση, αφήστε το φίλτρο βυθιζόμενο σε ζεστό νερό με λίγο απορρυπαντικό για πιάτα για 10 λεπτά.

 **ΠΡΟΣΟΧΗ:** Μη βάζετε ποτέ τη βάση κινητήρα (H) ή όλα τα μέρη σε πλυντήριο πιάτων.

 **ΠΡΟΣΟΧΗ:** Μετά τον καθαρισμό, στεγνώστε εντελώς κάθε μέρος πριν το επασυναρμολογήσετε.

EN SYMBOLS

The information in this manual is marked as follows:

SYMBOL	DESCRIPTION
	HAZARD for children
	Electrical HAZARD
	HAZARD from other causes
	CAUTION possible damage to materials

IMPORTANT SAFEGUARDS

READ THESE INSTRUCTIONS BEFORE USE.
DO NOT THROW AWAY THESE INSTRUCTIONS
This appliance conforms to the 2006/95/EC and EMC 2004/108/EC directives.

HAZARD for children

- This appliance is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capabili- ties, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance by a person responsible for their safety.
- Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.
- In the event that you decide to dispose of the appliance, we advise you to make it inoperative by cutting off the power cord. We also recommend that any parts that could be dangerous be rendered harmless, especially for children, who may play with the appliance or its parts.
- Packaging must never be left within the reach of children since it is potentially dangerous.

Electrical HAZARD

- Make sure that the voltage on the appliance rating plate cor- responds to that of the mains electricity.
- Never leave the appliance unattended when connected to the power supply; unplug it after every use.
- Always make sure that your hands are thoroughly dry before using or adjusting the switches on the appliance, or before touching the power plug or power connections.
- Even when the appliance is not operating, unplug it from the power socket and wait for moving parts to stop before insert- ing or removing individual parts or before cleaning.
- The appliance is not designed for continuous operation. Al- low the motor to cool down after 2 minutes of uninterrupted operation.
- Do not allow the power cord to dangle from the edge of the table or work surface. Never place the power cord or the ap-

- place on a flat surface.

- If using extension cords, they need to be suitable for the power of the appliance so as to prevent risks to the operator and for the safety of the environment. Unsuitable extension cords may lead to operating anomalies.

SYMBOLE

Die in dieser Anleitung enthaltenen Informationen sind wie folgt gekennzeichnet:

SYMBOL	BESCHREIBUNG
	GEFAHR für Kinder
	GEFAHR durch elektrischen Strom
	GEFAHR durch sonstige Ursachen
	ACHTUNG mögliche Sachschäden

WICHTIGE HINWEISE

VOR GEBRAUCH BITTE DIESE ANLEITUNG LESEN
ANLEITUNG AUFBEWAHREN
Dieses Gerät ist konform mit den Richtlinien 2006/95/EC und EMC 2004/108/EC.

GEFAHR für Kinder

- Dieses Gerät ist nicht für den Gebrauch durch Personen (einschließlich Kindern) geeignet, die nicht im vollen Besitz ihrer körperlichen, sensoriellen und geistigen Fähigkeiten sind. Benutzer, denen es an Erfahrung und Kenntnis des Geräts mangelt oder die nicht in die Verwendung des Geräts eingewiesen wurden, müssen durch eine Person überwacht werden, die für ihre Sicherheit verantwortlich ist.
- Kinder müssen überwacht werden, um sicher zu stellen, dass sie nicht mit dem Gerät spielen.
- Falls dieses Gerät entsorgt werden soll, ist sein Stromkabel abzuschneiden, so dass es nicht mehr funktionsfähig ist. Darüber hinaus sind all die Geräteteile unschädlich zu machen, die vor allem für Kinder, die das Gerät als Spielzeug verwenden könnten, eine Gefahr darstellen.
- Die Verpackungsteile nicht in Reichweite von Kindern lassen. Sie stellen eine potentielle Gefahr dar.

GEFAHR durch elektrischen Strom

- Vergewissern Sie sich, dass die Netzspannung mit der Gerätespannung übereinstimmt.
- Das am Stromnetz angeschlossene Gerät niemals unbeaufsichtigt lassen; die Stromzuführung des Geräts nach jedem Gebrauch unterbrechen.
- Vergewissern Sie sich immer, dass Ihre Hände trocken sind, bevor Sie die Schalter am Gerät benutzen oder einstellen, oder bevor Sie den Stecker und die Versorgungsanschlüsse berühren.
- Ziehen Sie stets den Stecker aus der Steckdose, auch wenn das Gerät nicht in Betrieb ist, und warten Sie ab, bis die bewegten Teile zum Stillstand gekommen sind, bevor Sie einzelne Teile einsetzen oder abnehmen bzw. bevor Sie das Gerät reinigen.
- Dieses Gerät ist nicht für den Dauerbetrieb gedacht. Lassen Sie den Motor nach 2 Minuten ununterbrochenen Betriebs immer wieder abkühlen.
- Lassen Sie das Kabel nicht über die Tischkante oder die Auflagefläche hängen. Legen Sie das Kabel bzw. das Gerät keinesfalls auf heiße Oberflächen.
- Wenn Sie Verlängerungskabel verwenden, achten Sie darauf, dass diese für die Leistung des Geräts geeignet sind, um Gefahren für den Benutzer und die Sicherheit der Umgebung zu vermeiden. Ungeeignete Verlängerungskabel können zu Funktionsstörungen führen.

GEFAHR durch sonstige Ursachen

- Gerät nicht auf oder an Wärmequellen abstellen.
- Gerät beim Gebrauch auf eine waagerechte und solide Fläche stellen.
- Gerät keinen Witterungseinflüssen (Regen, Sonne, usw.) aussetzen.
- Das Stromkabel darf nicht mit heißen Flächen in Berührung kommen.
- Verwenden Sie das Gerät ausschließlich zu den Zwecken, die in dieser Anleitung beschrieben sind.
- Dieses Gerät dient zum Pressen von Saft aus Früchten, soweit sie weich und geschält sind, und aus Gemüse. Verwenden Sie das Gerät nicht zum Zerkleinern anderer Nahrungsmittel, wie beispielsweise Schokolade, Eiswürfel, Nüsse usw....
- Schälen Sie Früchte, deren Schale der Hart oder nicht essbar ist (Melonen, Mango, Kiwi usw.).
- Bevor Sie die entsaften, entfernen Sie den Stein oder größere Kerne (Orangen, Pfirsiche, Aprikosen, Pflaumen, Kirschen usw.).
- Waschen Sie Obst und Gemüse immer gründlich.
- Fassen Sie die Geräteteile keinesfalls an, solange Sie noch in Bewegung sind. Bringen Sie keinesfalls die Finger oder Küchenggeräte in die Füllöffnung. Verwenden Sie ausschließlich den mitgelieferten Stößel (A).
- Verwenden Sie zum Andrücken des zu entsaftenden Obstes oder Gemüses immer den Stopfer (A), keinesfalls die Finger.
- DAS GEHÄUSE, DEN STECKER UND DAS STROMKABEL DES GERÄTS KEINESFALLS IN WASSER ODER SONSTIGE FLÜSSIGKEITEN TAUCHEN. VERWENDEN SIE ZUR REINIGUNG EIN FEUCHTES TUCH.
- Das Gerät nicht benutzen, falls das Stromkabel oder der Stecker beschädigt sein sollten oder das Gerät selbst defekt ist. Es zur nächsten Vertrags-Kundendienststelle bringen.
- Um Risiken jeder Art zu vermeiden dürfen Reparaturen, einschließlich des Austauschs des Stromkabels nur vom Ariete-Kundendienst oder durch von Ariete zugelassene Techniker vorgenommen werden.

- Das Gerät ist **NICHT** BESTIMMT FÜR DEN HAUSGEBRAUCH und nicht für Handels- oder Industriezwecke bestimmt.

ACHTUNG mögliche Sachschäden

- Verwenden Sie das Gerät nicht, wenn der Filter (B) beschädigt ist.
- Die Verwendung nicht originaler oder nicht zugelassener Ersatzteile beeinträchtigt die Sicherheit und die Funktionstüchtigkeit des Geräts.
- Direkt am Stecker ziehen, um diesen aus der Wandsteckdose zu führen. Niemals am Kabel ziehen.
- Eventuelle Änderungen an diesem Produkt, die nicht ausdrücklich vom Hersteller genehmigt wurden, können die Sicherheit und Garantie seines Einsatzes durch den Bediener aufheben.

BESCHREIBUNG DES GERÄTS

Pos.	Beschreibung	Pos.	Beschreibung
A	Stößel	I	Einschalt-Drehknopf I - 0 - II
B	Filter	L	Fruchtfleisch- Auffangbehälter
C	Filterhalterung	M	Deckel
D	Saftauslauf mit Tropfschutz-Ausgießer	N	Behälter für Nahrungsmittel
E	Deckel Saftbehälter		
F	Saftbehälter		
G	Verriegelungsbügel		
H	Motorsockel		

GEBRAUCHSANLEITUNG

Zusammensetzen des Geräts

- Den Motorsockel (H) auf eine stabile, ebene Fläche stellen. Vergewissern Sie sich, dass diese Fläche leicht zu reinigen ist.
- Die Filterhalterung (C) auf den Sockel (H). aufsetzen. Kontrollieren Sie, ob der Auslauf (D) in die Vertiefung **(2)** passt.
- Den Edelstahlfilter (B) in den Filterhalter (C) einsetzen und leicht nach unten drücken, bis ein Klicken zieht, das den Filter tatsächlich in seine Aufnahme eingerastet ist **(3)**.
- Den Fruchtfleisch-Auffangbehälter (L) unter den hinteren Teil der Filterhalterung (C) **(4)** stellen.
- Den Deckel (M) iso positionieren, dass die seitlichen Klappen perfekt in die Schlitzte eingeführt werden können, die auf der Filterhalterung vorhanden sind, (C) und sich vergewissern, dass er perfekt auch den Fruchtfleisch-Auffangbehälter (L) abdeckt, indem man ihn leicht nach unten drückt **(5)**.
- Den Verriegelungsbügel (G) anheben und am Deckel (M), fixieren. Dabei nach unten drücken, bis das Einrasten in den Halterungen links und rechts des Deckels **(6)** zu hören ist.
- Die vorbereiteten Speisen in die entsprechende Aufnahme (N) geben und den mitgelieferten Behälter (F) unter den Ausguss mit Tropfenfänger (D) stellen **(7)**.
- Während des Betriebs muss der Ausgießer nach unten gestellt werden, um den Austritt der Flüssigkeit zu ermöglichen; nach dem Auspressen kann der Ausgießer nach oben gestellt werden, so dass die Restflüssigkeit nicht austritt **(8)**.
- Den Stößel (A) in die entsprechende Öffnung (N) **(9)** stecken.

 **ACHTUNG: Der Filter (B) hat kleine, scharfe Messer, die zur Zerkleinerung der Nahrungsmittel dienen. Achten Sie darauf, dass Sie sich daran beim Entfernen oder Reinigen des Filters nicht verletzen.**

 **ACHTUNG: Stellen Sie vor dem Einschalten des Motors sicher, dass der Deckel (M) der Zentrifuge richtig eingesetzt ist und der Verriegelungsbügel (G) gut fest sitzt. Die Verriegelung (G) nicht öffnen, wenn der Motor in Betrieb ist.**

 **ACHTUNG: Wenn der Verriegelungsbügel (G) nicht gut geschlossen ist, funktioniert die Zentrifuge nicht. In diesem Fall stellt man fest, dass der Motor nicht in Betrieb ist, obwohl sich der Einschalt Drehknopf (I) auf der Position "I" oder "II" befindet. Nach dem Gebrauch den Einschalt Drehknopf (I) auf «0» stellen.**

Einschalten

- Den Netzstecker in die Steckdose stecken.
- Den Einschalt Drehknopf (I) auf "I" bringen. Der Motor beginnt, sich zu drehen. Wenn eine höhere Geschwindigkeit gewünscht wird, den Einschalt Drehknopf (I) auf "II" **(10)** drehen.
- Den Stößel (A) in seiner Aufnahme (N) bewegen und leicht drücken, um das Nahrungsmittel zum Filter (B) hin zu führen. **Füllen Sie nicht zu viel Nahrungsmittel in das Gerät und vermeiden Sie es, allzu starken Druck auf den Stößel (A) auszuüben.**
-  **ACHTUNG: Dieses Gerät ist nicht für den Dauerbetrieb gedacht. Lassen Sie den Motor nach 2 Minuten ununterbrochenen Betriebs immer wieder abkühlen.**
- Nachdem die ersten Nahrungsmittel verarbeitet wurden, den Vorgang wie oben beschrieben, zur weiteren Safterstellung wiederholen, andernfalls den Saftbehälter entfernen.
- Damit das Gerät einwandfrei funktionieren kann, vermeiden Sie ein übermäßiges Anfüllen des Fruchtfleischbehälters (L). Leeren Sie ihn, wenn es notwendig ist.
 - Das Gerät ausschalten, dazu den Einschalt Drehknopf (I) auf "0" stellen und den Stecker aus der Steckdose ziehen.
 - Den Fruchtfleischbehälter (L) leicht zur Seite kippen und vorsichtig unter dem hinteren Rand des Filterhalters (C) herausziehen.
 - Den Fruchtfleischbehälter (L) leeren und wieder richtig unter dem rückseitigen Teil der Filterhalterung (C) einsetzen.
- HINWEIS: zum einfachen Reinigen des Fruchtfleischbehälters (L), legen Sie ihn mit einem Plastikbeutel aus. Dadurch wird auch vermieden, dass das Fruchtfleisch über den Behälterrand hinauspritzt.**

- Wenn es nicht mehr benutzt wird, das Gerät ausschalten, den Stecker aus der Steckdose ziehen und den Behälter (F) entnehmen, um den Saft zu servieren.
- Den Saft eventuell im Kühlschrank aufbewahren. Dazu den Behälter (F) mit dem mitgelieferten Deckel (E) verschließen **(11)**.
- Die Verriegelungsstange (G) leicht anheben und nach unten drücken. Dann alle Teile in der umgekehrten Reihenfolge wie beim Zusammensetzen entfernen.

REINIGUNG UND INSTANDHALTUNG

- Verwenden Sie zur Reinigung des Motorsockels (H) ausschließlich einen sauberen, weichen Lappen.
- Die Bauteile können mit warmem Wasser und einem beliebigen Geschirrspülmittel gereinigt werden.
- Der Filter aus Inox-Stahl (B) sollte dagegen besser unter fließendem Wasser mit Hilfe einer Spülbürste gereinigt werden. Achten Sie darauf, dass er nicht beschädigt wird.

 **ACHTUNG: Um das Reinigen zu erleichtern, lassen Sie den Filter vorher 10 Minuten in heißem Wasser mit etwas Spülmittel liegen.**

 **ACHTUNG: Keinesfalls in der Spülmaschine waschen.**

 **ACHTUNG: Nach dem Reinigen alle Teile vollständig trocknen lassen, bevor sie wieder eingebaut werden.**

FR

SYMBOLIS

Les informations contenues dans ce manuel sont étiquetées comme suit:

SYMBOLIS	DESCRIPTION
	DANGER pour les enfants
	DANGER dû à l'électricité
	DANGER dérivant d'autres causes
	ATTENTION possibilité de dommages matériels

AVERTISSEMENTS IMPORTANTES

LIRE CES INSTRUCTIONS AVANT L'EMPLOI
CONSERVEZ SOIGNEUSEMENT CES INSTRUCTIONS
Cet appareil est conforme à la directive 2006/95/EC et EMC 2004/108/EC.

DANGER pour les enfants

- Cet appareil n'est pas indiqué pour l'utilisation de la part de personnes (y compris les enfants) ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites. Les utilisateurs n'ayant pas l'expérience, une connaissance suffisante de l'appareil ou n'ayant pas reçu les instructions relatives à l'appareil, devront faire l'objet d'un contrôle de supervision de la part d'une personne responsable de leur sécurité.
- Il est nécessaire de surveiller les enfants pour empêcher qu'ils ne jouent avec l'appareil.
- Si vous décidez de vous défaire de cet appareil, il est fortement recommandé de le rendre inutilisable en éliminant le câble d'alimentation électrique. Nous conseillons en outre d'exclure toute partie de l'appareil pouvant constituer une source de danger, en particulier pour les enfants qui peuvent se servir de l'appareil pour jouer.
- Ne laissez pas les parties de l'emballage à la portée des enfants car elles constituent une source potentielle de danger.

DANGER dû à l'électricité

- Vérifiez que le voltage électrique de l'appareil corresponde à celui de votre réseau électrique.
- Ne laissez jamais l'appareil sans surveillance lorsqu'il est branché au réseau électrique; débranchez-le après chaque utilisation.
- Vérifier d'avoir toujours les mains sèches avant d'utiliser ou de régler les interrupteurs placés sur l'appareil ou avant de manipuler la fiche et les connexions électriques.
- Même quand l'appareil n'est pas en fonction, débrancher la fiche de la prise de courant électrique et attendre que les parties en mouvement soient fermées avant d'introduire ou de retirer les composants ou avant de procéder à leur nettoyage.
- Cet appareil n'a pas été conçu pour être utilisé de façon continue. Laisser refroidir le moteur toutes les 2 minutes de fonctionnement continu.
- Ne jamais laisser le câble pendre au-delà du rebord de la table ou du plan d'appui. Ne jamais poser le câble ou l'appareil sur des surfaces chaudes.
- En cas d'utilisation de rallonges électriques, ces dernières doivent être appropriées à la puissance de l'appareil afin d'éviter les dangers pour l'opérateur et pour la sécurité du lieu d'intervention. Les rallonges non appropriées peuvent provoquer des anomalies de fonctionnement.

DANGER dérivant d'autres causes

- Ne placez pas l'appareil au dessus ou près de sources de chaleur.
- Lors de son utilisation, placez l'appareil sur une surface horizontale et stable.
- N'exposez jamais l'appareil aux agents atmosphériques externes (pluie, soleil, etc.).
- Veillez à ce que le câble électrique n'entre jamais en contact

avec des surfaces chaudes.

- Ne jamais utiliser l'appareil d'une façon différente de celle décrite dans ce manuel.
- Cet appareil sert à extraire le jus des fruits, à condition que ces derniers soient mous et épluchés, ainsi que des légumes tels que le chocolat, les cubes de glaçon, les noix, etc.
- Éplucher les fruits qui ont une peau épaisse ou non comestible (melon, mangue, kiwi, etc.).
- Avant de centrifuger les fruits, éliminer les noyaux ou les grands pépins des fruits (oranges, pêches, abricots, prunes, cerises, etc).
- Laver toujours soigneusement les fruits et les légumes.
- Ne touchez pas les parties en mouvement et n'introduisez pas vos mains ou des ustensiles de cuisine dans l'embouchure de remplissage. Utilisez toujours le presse-aliments spécial (A).
- Utiliser toujours le petit presseur (A) pour pousser les aliments à centrifuger sans utiliser les doigts.
- NE PAS PLONGER LE CORPS DU PRODUIT, LA FICHE NI LE CÂBLE ELECTRIQUE DANS L'EAU OU AUTRES LIQUIDES, ET UTILISER TOUJOURS UN CHIFFON HUMIDE POUR LES NETTOYER.**
- N'utilisez pas l'appareil si le câble électrique ou la fiche sont endommagés, ou si l'appareil résulte défectueux; dans ce cas, contactez le Centre d'Assistance Après-vente Autorisé le plus proche.
- Toutes les réparations, y compris la substitution du câble d'alimentation, doivent être effectuées uniquement par le Centre d'Assistance après-vente Ariete ou par des techniciens agréés Ariete de façon à prévenir tout risque de danger.
- L'appareil a été conçu **EXCLUSIVEMENT** pour un **USAGE DOMESTIQUE** et il ne peut en aucun cas être destiné à un usage commercial ou industriel.

ATTENTION possibilité de dommages matériels

- N'utilisez pas l'appareil si le filtre (B) est endommagé.
- L'emploi d'accessoires non originaux ou non autorisés compromet la sécurité et la fonctionnalité de l'appareil.
- Pour débrancher l'appareil, saisissez directement la fiche en la débranchant de la prise murale. Ne tirez jamais sur le câble d'alimentation.
- Toute modification du produit, non autorisé expressément par le producteur, peut comporter la réduction de la sécurité et la déchéance de la garantie.

DESCRIPTION DE L'APPAREIL

Réf..	Description	Réf..	Description
A	Presse-aliments	G	Barre de blocage
B	Filtre	H	Base moteur
C	Porte-filtre	I	Poignée marche/arrêt I - 0 - II
D	Distributeur jus avec bec verseur anti-goutte	L	Récipient pulpe
E	Bouchon récipient à jus	M	Couvercle
F	Récipient à jus	N	Emplacement pour aliments

MODE D'EMPLOI

Assemblage de l'appareil

- Placer la base moteur (H) sur une surface stable et horizontale. Vérifier que la surface soit facilement nettoyable.
- Placer le porte-filtre (C) sur la base (H). Contrôler que le distributeur (D) soit placé dans son logement **(2)**.
- Positionner le filtre (B) en acier dans le porte-filtre (C), en le poussant légèrement vers le bas jusqu'au déclic qui indique que le filtre est effectivement encastré dans son emplacement **(3)**.
- Placer le récipient à pulpe (L) sous le bord arrière du porte-filtre (C) **(4)**.
- Positionner le couvercle (M) de façon à ce que les ailettes latérales s'enclenchent parfaitement dans les fissures situées sur le porte-filtre (C) et vérifier qu'il recouvre aussi parfaitement le récipient de pulpe (L) en le poussant légèrement vers le bas **(5)**.
- Soulever vers le haut la barre de blocage (G) et la fixer au dessus du couvercle (M), en l'appuyant jusqu'au déclic dans les arrêts placés à gauche et à droite du couvercle **(6)**.
- Placer les aliments précédemment préparés dans le logement (N) et positionner le récipient (F) fourni en dotation sous le distributeur muni du bec anti-gouttes (D) **(7)**.
- Pendant le fonctionnement, le bec doit être abaissé pour permettre la sortie du liquide; à la fin du pressage, le bec peut être soulevé de façon à ce que le liquide résiduel ne sorte pas **(8)**.
- Positionner le presse-aliments (A) dans son emplacement (N) **(9)**.
-  **ATTENTION: Le filtre (B) a des lames petites et tranchantes qui servent à hacher les aliments. Faites très attention à ne pas vous blesser lorsque vous enlevez le filtre pour le nettoyer.**
-  **ATTENTION: Vérifier que le couvercle (M) de la centrifugeuse soit dans son emplacement et que la barre de blocage (G) soit bien fixée avant de faire démarrer le moteur. Ne jamais ouvrir la barre de blocage (G) lorsque le moteur est en marche.**
-  **ATTENTION: Si la barre de blocage (G) n'est pas bien fermée, la centrifuge ne démarre pas. Dans ce cas, on remarque que le moteur n'est pas arrêté, bien que la poignée d'actionnement (I) soit en position «I» ou «II». Quand l'utilisation est terminée, tourner la poignée d'actionnement (I) sur «0».**

Mise en marche

- Brancher la fiche électrique dans la prise de courant.
- Positionner la poignée d'actionnement (I) sur «I». Le moteur commence à tourner. Si vous désirez une vitesse supérieure, tournez la poignée d'actionnement (I) sur «II» **(10)**.
- Faire glisser le presse-aliments (A) dans son emplacement (N) et pousser légèrement les aliments vers le filtre (B). Evi-

ter d'introduire une quantité excessive d'aliments dans l'appareil ou d'exercer une pression trop forte sur le presse-aliments (A).

 **ATTENTION: Cet appareil n'a pas été conçu pour fonctionner de façon continue. Laisser refroidir le moteur toutes les 2 minutes de fonctionnement continu.**

- Quand la première portion de nourriture a été préparée, répéter les opérations décrites précédemment pour faire un autre jus, autrement extraire le récipient.
- Pour que l'appareil continue à fonctionner parfaitement, éviter que le récipient à pupe (L) ne se remplisse trop. Le vider si nécessaire.
 - éteindre l'appareil en positionnant la poignée d'actionnement (I) sur «0» et débrancher la fiche électrique de la prise de courant murale.
 - Incliner légèrement le récupérateur de pulpe (L) sur un côté et l'extraire délicatement sous la partie arrière du porte-filtre (C).
 - vider le récipient à pulpe (L) et le repositionner correctement sous le bord arrière du porte-filtre (C) (Fig. 4).
- NOTE: Pour nettoyer plus facilement le récipient à pulpe (L), mettre un sac plastique dans le récipient. Cette opération sert aussi à éviter les éclaboussures en dehors des bords du récipient.**
 - A la fin de l'utilisation, éteindre l'appareil, débrancher la fiche de la prise de courant et extraire le récipient (F) pour servir le jus.
 - Conservé éventuellement le jus au réfrigérateur en couvrant le récipient (F) avec son bouchon (E) fourni en dotation **(11)**.
 - Soulever légèrement la barre de blocage (G), la tourner vers le bas et retirer tous les composants en procédant dans le sens inverse par rapport aux opérations précédemment décrites pour l'assemblage.

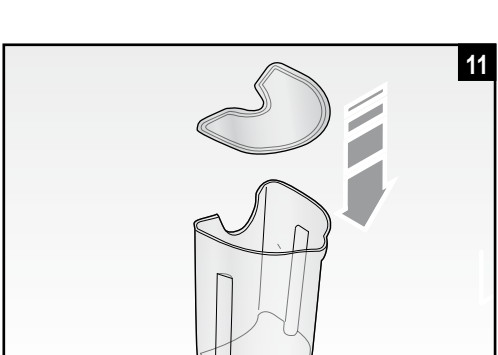
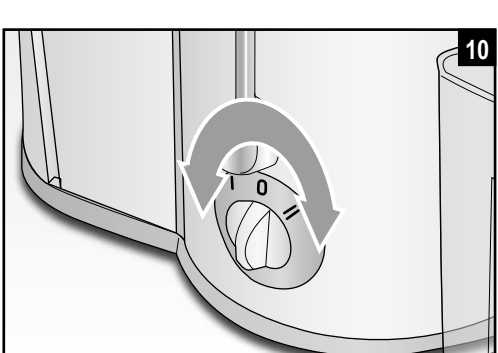
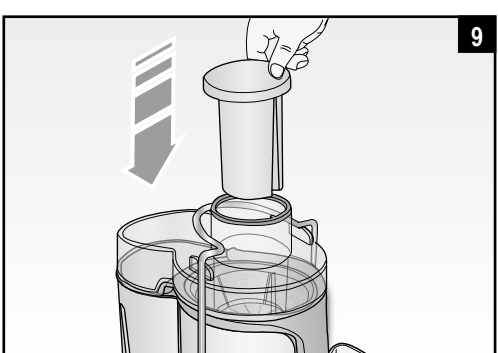
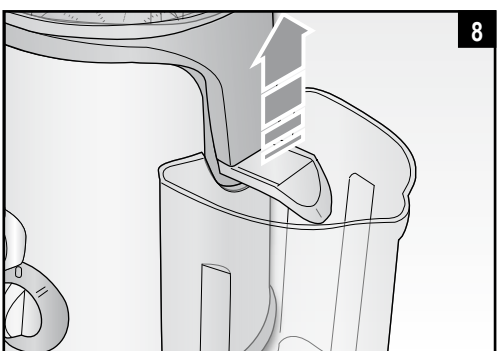
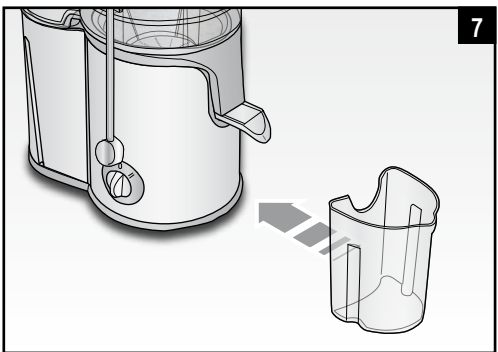
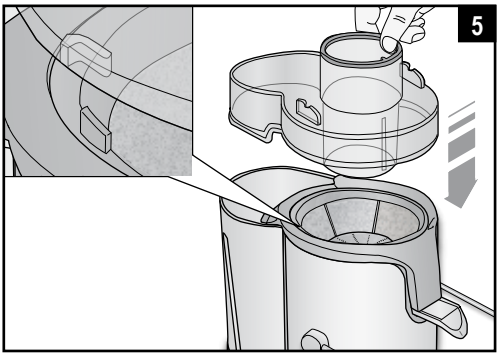
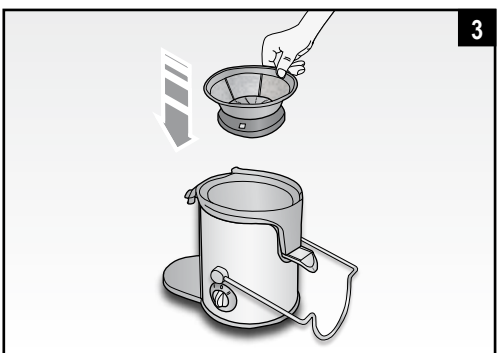
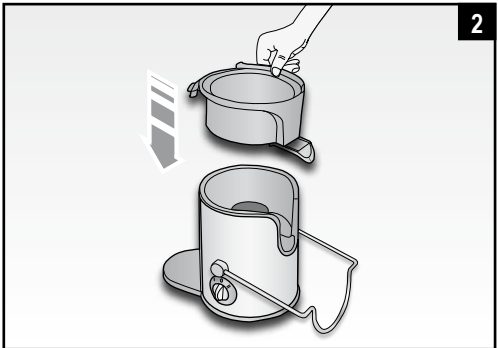
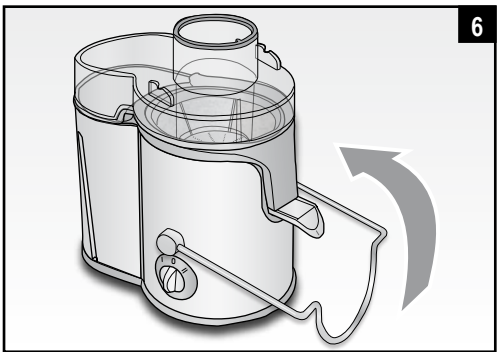
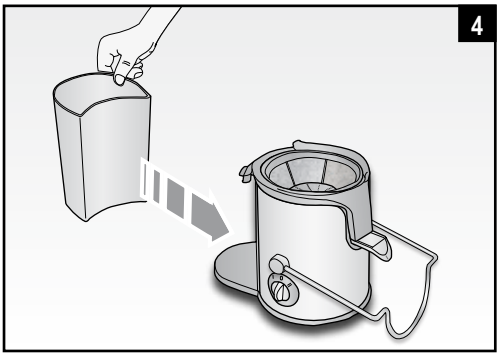
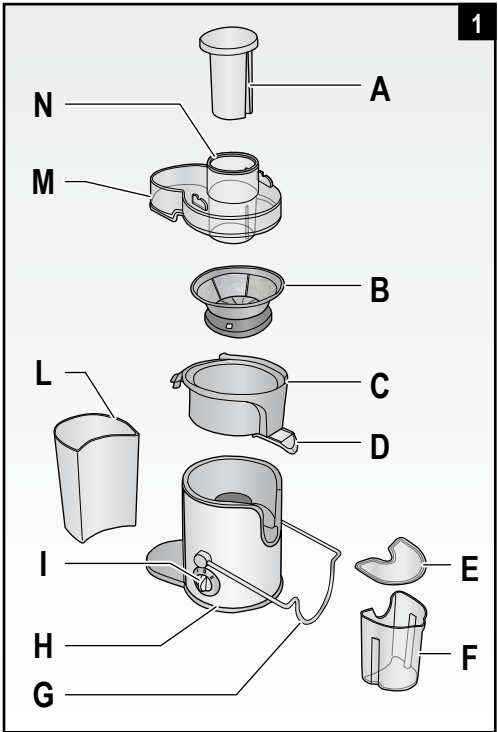
NETTOYAGE ET ENTRETIEN

- Pour le nettoyage de la base moteur (F), utiliser exclusivement un chiffon humide et souple.
- Les composants peuvent être lavés avec de l'eau chaude et un produit à vaisselle ordinaire.
- Il est préférable par contre, pour le filtre en acier inoxydable (B), de le laver sous l'eau du robinet en utilisant une brosse pour assiettes. Faire très attention à ne pas l'endommager.

 **REMARQUE: Pour faciliter son nettoyage, après son utilisation, laisser le filtre immergé dans de l'eau chaude avec un peu de produit vaisselle pendant 10 minutes.**

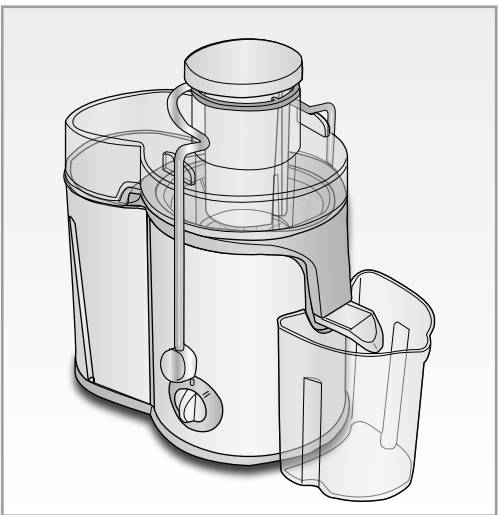
 **ATTENTION: Ne jamais mettre la base moteur (F) ou les autres composants dans le lave-vaisselle.**

 **ATTENTION: Après le nettoyage, faire essuyer parfaitement toutes les parties avant de les remonter.**



Cod. 5185102200 Rev. 0 del 04/12/2012

Ariete



Centrika

CE 174